

裁切线 _____ 压痕线 _____ V槽线 _____ 半穿刀 _____	辅助线 _____ 牙 刀 _____ 画 线 _____
■ 外表面视图	□ 内表面视图

版本	变更日期	变更描述	结构工程	设计者
A01	2025/09/04	初始发行	尹华红	刘琪



2-in-1 Rocket Magnetic Wireless Charger

Model: WT13

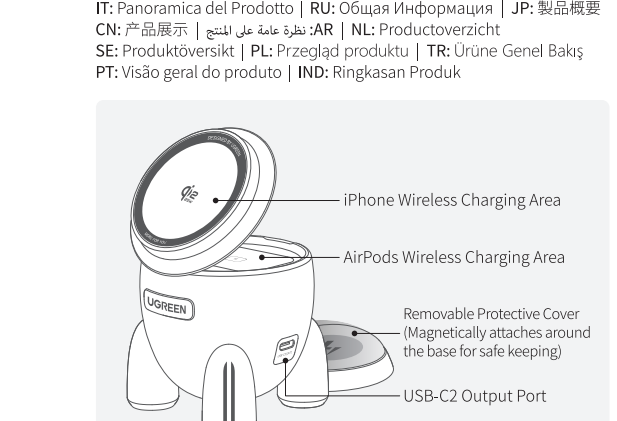
User Manual | Benutzerhandbuch
 Manuel de l'utilisateur | Manuale dell'utente
 Προηγμενη Πιστοποίηση | 品質保証書
 取扱説明書 | Handledning | 取扱説明書
 取扱説明書 | 取扱説明書 | 取扱説明書

DE: Produkt-Details | FR: Détail du Produit | ES: Descripción del Producto
 IT: Istanca del Prodotto | RU: Описание | JP: 製品仕様
 CN: 产品展示 | AR: 产品介绍 | NL: Productoverzicht
 SE: Produktöversikt | PL: Przegląd produktu | TR: Ürün Genel Bakış
 PT: Visão geral do produto | IND: Ringkasan Produk

Product Name: 2-in-1 Magnetic Wireless Charger
 USB-C Input: 9.0V~12.0V/1.0A, 9.0V~15.0V~3.5A
 Wireless Charging Output Power: iPhone 25.0W Max, AirPods 5.0W Max
 Total Output Power: 30.0W Max
 USB-C Output: 5.0V~9.0V/1.5A, 5.0V Max
 Total Output Power: 35.0W Max
 Wireless Charging Working Frequency (Hz EU/US): 30kHz/13.56MHz-13.56MHz
 Hardail Strength: 12.5kN-14.5kN/1.2kN/14.5kN/10mm
 30kN/1.2kN/14.5kN/10mm

The data are measured by UGREEN lab but may vary based on specific circumstances.

Product Overview



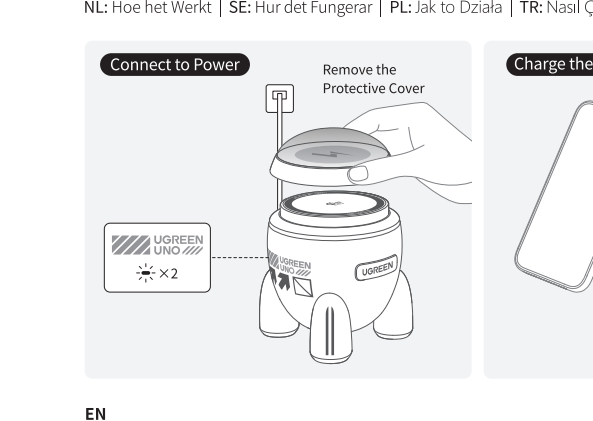
iPhone Wireless Charging Area
 AirPods Wireless Charging Area
 Removable Protective Cover (Magnetically attaches around the base for safe charging)
 USB-C Output Port

Package Contents

DE: Packungsinhalt | FR: Contenu de l'emballage | ES: Contenido del Paquete | IT: Contenuto del Pacchetto | RU: В комплект
 JP: パッケージ内容 | AR: 包含清單 | NL: Verpakkingsoverzicht
 SE: Paketinnehåll | PL: Zawartość Paczki
 TR: Paket İçeriği | PT: Conteúdo da embalagem | IND: Isi Kemasan

1 x 2-in-1 Rocket Magnetic Wireless Charger
 1 x User Manual

How to Work



Connect to Power
 Remove the Protective Cover
 Watch Charger Solid Separately

EN

- Connect the product to a power supply. The indicator will flash twice and then turn off.
- Please open the device and the charging area is solid charging, and the indicator will turn on.
- Pressing, you can connect a watch or charger (sold separately) to the product's USB-C output port to charge the watch.

Notes:

- It is recommended to use a wall charger of 45W or above (also called solid separately).
- To ensure safe use, disconnect the power supply after the device is fully charged.

FR

- Rassemblez le produit sur une source d'alimentation. L'indicateur clignote deux fois, puis s'éteint.
- Placez votre appareil sur les zones de charge pour commencer la charge, et l'indicateur restera allumé.
- Si nécessaire, vous pouvez connecter un chargeur de montre (vendu séparément) au port de sortie USB-C du produit pour charger la montre.

Notes:

- Il est recommandé d'utiliser un chargeur de 45 W ou plus (chargement non inclus).
- Pour garantir une utilisation sûre, déconnectez l'alimentation électrique une fois que votre appareil est complètement chargé.

IT

- Collegare il prodotto a un alimentatore. L'indicatore lampeggerà due volte e poi si spegnerà.
- Posizionare il proprio dispositivo nell'area di ricarica per avviare la ricarica, e l'indicatore resterà acceso.
- Se necessario, collegare il caricatore dell'orologio (venduto separatamente) alla porta di uscita USB-C del prodotto per ricaricare l'orologio.

Nota:

- Si consiglia di utilizzare un caricatore da 45 W o oltre il caricatore da meno corrente (non incluso).
- Per garantire un utilizzo sicuro, scollegare l'alimentazione dopo che il dispositivo è completamente carico.

ES

- Conecte el producto a la fuente de alimentación. El indicador parpadeará dos veces y se apagará.
- Coloque el dispositivo en las áreas de carga para comenzar a cargar y el indicador permanecerá encendido.
- Si es necesario, puede conectar el cargador del reloj (se vende por separado) al puerto de salida USB-C del producto para cargar el reloj.

Notas:

- Se recomienda utilizar un cargador de pared de 45W o más (el cargador de pared no está incluido).
- Para garantizar un uso seguro, desconecte la alimentación después de que el dispositivo esté completamente cargado.

RU

- Подключите устройство к источнику питания. Индикатор дважды мигнет и, затем погаснет.
- Поместите устройство на зарядную площадку, чтобы начать зарядку, и индикатор будет гореть постоянно.
- При необходимости вы можете подключить зарядное устройство для часов (продается отдельно) к выходному порту USB-C устройства для зарядки часов.

Внимание:

- Предпочтительно использовать настенное зарядное устройство мощностью 45 Вт и выше (настенное зарядное устройство не включено в комплект).
- Для обеспечения безопасной эксплуатации отключайте питание после полной зарядки устройства.

AR

- اتصل الجهاز بمصدر طاقة. سيعرض المؤشر وميضين ثم سيقف.
- ضع الجهاز في مناطق الشحن لبدء الشحن، وسيبقى المؤشر مضاء.
- إذا لزم الأمر، يمكنك توصيل شاحن الساعة (يتم بيعه بشكل منفصل) بـ USB-C مخرج المنتج لشحن الساعة.

ملاحظات:

- يُنصح باستخدام شاحن جداري بقوة 45 واط أو أعلى (شاحن الجدار غير متضمن).
- لضمان الاستخدام الآمن، قم بقطع التيار الكهربائي بعد اكتمال شحن الجهاز بالكامل.

NL

- Sluit het product aan een voedingsbron aan. Het indicatielampje knippert twee keer en gaat vervolgens uit.
- Plaats het apparaat op de oplaadlocaties om de oplaadcyclus te starten, en het indicatielampje blijft branden.
- Indien nodig, kunt u het horloge oplaadapparaat (afzonderlijk te koop) aan de USB-C uitgang van het product aansluiten om het horloge op te laden.

Opmerkingen:

- Het wordt aanbevolen om een wandlader van 45 W of meer te gebruiken (niet meegeleverd).
- Voor veilig gebruik, schakel de voeding uit nadat het apparaat volledig is opgeladen.

SE

- Anslut produkten till en strömkälla. Indikatorn blinkar två gånger och släcker sedan.
- Placera din enhet på laddningsområdet för att påbörja laddningen, och indikatorn kommer att vara på.
- Om det behövs, kan du ansluta ett urklocksladdningsutrustning (försäljs separat) till produktens USB-C-utgång för att ladda urklocket.

Noteringar:

- Det rekommenderas att använda en väggsladdare på 45 W eller mer (ej inkluderad).
- För säker användning, koppla bort strömförsörjningen efter att enheten är helt laddad.

PL

- Podłącz produkt do źródła zasilania. Diody świecą dwukrotnie i gaśnie.
- Umieść urządzenie w obszarze ładowania, aby rozpocząć ładowanie, a diody będą świecić.
- Jeśli jest to konieczne, możesz podłączyć ładowarkę zegarka (sprzedawane oddzielnie) do portu wyjściowego USB-C produktu, aby naładować zegarek.

Uwagi:

- Zaleca się używać ładowarki ściągowej o mocy 45 W lub więcej (nie jest ona w zestawie).
- Aby zapewnić bezpieczną eksploatację, odłącz zasilanie po pełnym naładowaniu urządzenia.

PT

- Conecte o produto a uma fonte de alimentação. O indicador piscará duas vezes e depois apagará.
- Coloque o dispositivo nas áreas de carga para começar a carregar e o indicador permanecerá aceso.
- Se necessário, poderá conectar o carregador do relógio (se vende por separado) ao porto de saída USB-C do produto para carregar o relógio.

Notas:

- Recomenda-se utilizar um carregador de parede de 45W ou mais (o carregador de parede não está incluído).
- Para garantir um uso seguro, desconecte a alimentação depois de que o dispositivo esteja completamente carregado.

IND

- Hubungkan produk ke sumber tenaga. Indikator akan berkedip dua kali, kemudian mati.
- Letakkan perangkat di area pengisian daya untuk memulai pengisian daya, dan indikator akan menyala.
- Jika diperlukan, Anda dapat menghubungkan pengisi daya jam tangan (dijual terpisah) ke port output USB-C produk untuk mengisi daya jam tangan.

Catatan:

- Dianjurkan untuk menggunakan charger dinding 45 W atau lebih (charger dinding tidak termasuk).
- Untuk memastikan penggunaan yang aman, cabut pasokan tenaga setelah perangkat sepenuhnya terisi.

- 1 -

- 2 -

- 3 -

- 4 -

How It Works	Tips
DE: Anleitung FR: Fonctionnement ES: Cómo Funciona IT: Come Funziona RU: Как оно работает JP: 使用方法 CN: 连接示意图 AR: شرح العمل NL: Hoe het werkt SE: Hur fungerar PL: Jak to działa PT: Nua! Como funciona IN: Bagaimana Cara Kerjanya	DE: Tipps FR: Conseils ES: Consejos IT: Suggerimenti RU: Советы JP: ヒント CN: 温馨提示 AR: نصائح NL: Tips SE: Tips PL: Porady TR: İpuçları PT: Dicas IN: Petunjuk
JP 1. 製品を充電ケーブルまたは、ワイヤレス充電器への付属充電ケーブルで充電し、充電ケーブルを充電ケーブルの充電ポートに接続してください。 2. 充電ケーブルの充電ポートを充電ケーブルの充電ポートに接続してください。 3. 充電ケーブルの充電ポートを充電ケーブルの充電ポートに接続してください。 注意事項 • 充電ケーブルを充電ケーブルの充電ポートに接続してください。 • 充電ケーブルを充電ケーブルの充電ポートに接続してください。 AR 1. المنتج مع كابل الشحن أو كابل الشحن اللاسلكي المرفق مع المنتج. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. 2. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. 3. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج.	EN 1. The wireless charging cable must be connected to the product in compatible with iPhones that support magnetic wireless charging and Bluetooth enabled for wireless charging. 2. For wireless charging with a phone case, it is recommended to use the official MagSafe case or LOGEIN's magnetic phone case. FR 1. La fonction de charge sans fil doit être compatible avec les iPhones prenant en charge la charge magnétique sans fil et les iPhones Bluetooth pour la charge sans fil. 2. Pour la charge sans fil avec une coque de téléphone, il est recommandé d'utiliser la coque officielle MagSafe ou la coque de téléphone magnétique LOGEIN. IT 1. La funzione di ricarica wireless del prodotto è compatibile con gli iPhone che supportano la ricarica wireless magnetica e i dispositivi Bluetooth che supportano la ricarica wireless. 2. Per la ricarica wireless con un custodia del telefono, si consiglia di utilizzare la custodia ufficiale MagSafe o la custodia magnetica LOGEIN. ES 1. La función de carga inalámbrica del producto es compatible con iPhones que admiten carga inalámbrica magnética y a los iPhones Bluetooth que admiten carga inalámbrica. 2. Para la carga inalámbrica con una funda de teléfono, se recomienda utilizar la funda oficial MagSafe o la funda magnética LOGEIN. RU 1. Функция беспроводной зарядки устройства совместима с iPhone, поддерживающими магнитную беспроводную зарядку, и с iPhone Bluetooth, поддерживающими магнитную беспроводную зарядку. 2. Для беспроводной зарядки с чехлом для телефона рекомендуется использовать оригинальный чехол MagSafe или магнитный чехол LOGEIN. PT 1. A função de carregamento sem fio do produto é compatível com iPhones que suportam carregamento magnético sem fio e iPhones Bluetooth que suportam carregamento sem fio. 2. Para o carregamento sem fio com uma capa de telefone, recomenda-se usar uma capa MagSafe oficial ou uma capa magnética LOGEIN. PL 1. Funkcja ładowania bezprzewodowego urządzenia jest kompatybilna z iPhone'ami obsługującymi magnetyczną ładowanie bezprzewodowe i z iPhone'ami Bluetooth obsługującymi magnetyczną ładowanie bezprzewodowe. 2. W przypadku ładowania bezprzewodowego z etui na telefon zaleca się użyć etui oficjalnego MagSafe lub magnetycznego etui LOGEIN.
SE 1. Anslut produkten till ett tillbehör, indikatorn kan beredning du har tillbehör till produkten. 2. Anslut produkten till ett tillbehör, indikatorn kan beredning du har tillbehör till produkten. 3. Anslut produkten till ett tillbehör, indikatorn kan beredning du har tillbehör till produkten. AR 1. المنتج مع كابل الشحن أو كابل الشحن اللاسلكي المرفق مع المنتج. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. 2. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. 3. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. PT 1. Conecte o produto ao cabo de carregamento, o indicador mostrará que o produto está sendo carregado. 2. Conecte o produto ao cabo de carregamento, o indicador mostrará que o produto está sendo carregado. 3. Conecte o produto ao cabo de carregamento, o indicador mostrará que o produto está sendo carregado.	EN 1. Connect the product to the charging cable, the indicator will show that the product is being charged. 2. Connect the product to the charging cable, the indicator will show that the product is being charged. 3. Connect the product to the charging cable, the indicator will show that the product is being charged. FR 1. Branchez le produit au câble de chargement, l'indicateur indiquera que le produit est en cours de chargement. 2. Branchez le produit au câble de chargement, l'indicateur indiquera que le produit est en cours de chargement. 3. Branchez le produit au câble de chargement, l'indicateur indiquera que le produit est en cours de chargement. IT 1. Collegare il prodotto al cavo di ricarica, l'indicatore mostrerà che il prodotto è in carica. 2. Collegare il prodotto al cavo di ricarica, l'indicatore mostrerà che il prodotto è in carica. 3. Collegare il prodotto al cavo di ricarica, l'indicatore mostrerà che il prodotto è in carica. ES 1. Conectar el producto al cable de carga, el indicador mostrará que el producto está siendo cargado. 2. Conectar el producto al cable de carga, el indicador mostrará que el producto está siendo cargado. 3. Conectar el producto al cable de carga, el indicador mostrará que el producto está siendo cargado. RU 1. Подключите устройство к кабелю зарядки, индикатор покажет, что устройство заряжается. 2. Подключите устройство к кабелю зарядки, индикатор покажет, что устройство заряжается. 3. Подключите устройство к кабелю зарядки, индикатор покажет, что устройство заряжается. PT 1. Conecte o produto ao cabo de carregamento, o indicador mostrará que o produto está sendo carregado. 2. Conecte o produto ao cabo de carregamento, o indicador mostrará que o produto está sendo carregado. 3. Conecte o produto ao cabo de carregamento, o indicador mostrará que o produto está sendo carregado.
TR 1. Ürünü bir güç kablosuna bağlayarak ürünün emniyet göstergesi ile test yapın. 2. Ürünü bir güç kablosuna bağlayarak ürünün emniyet göstergesi ile test yapın. 3. Ürünü bir güç kablosuna bağlayarak ürünün emniyet göstergesi ile test yapın. AR 1. المنتج مع كابل الشحن أو كابل الشحن اللاسلكي المرفق مع المنتج. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. 2. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. 3. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. قم بتوصيل كابل الشحن مع منفذ الشحن في المنتج. PT 1. Conecte o produto ao cabo de carregamento, o indicador mostrará que o produto está sendo carregado. 2. Conecte o produto ao cabo de carregamento, o indicador mostrará que o produto está sendo carregado. 3. Conecte o produto ao cabo de carregamento, o indicador mostrará que o produto está sendo carregado.	EN 1. Connect the product to the charging cable, the indicator will show that the product is being charged. 2. Connect the product to the charging cable, the indicator will show that the product is being charged. 3. Connect the product to the charging cable, the indicator will show that the product is being charged. FR 1. Branchez le produit au câble de chargement, l'indicateur indiquera que le produit est en cours de chargement. 2. Branchez le produit au câble de chargement, l'indicateur indiquera que le produit est en cours de chargement. 3. Branchez le produit au câble de chargement, l'indicateur indiquera que le produit est en cours de chargement. IT 1. Collegare il prodotto al cavo di ricarica, l'indicatore mostrerà che il prodotto è in carica. 2. Collegare il prodotto al cavo di ricarica, l'indicatore mostrerà che il prodotto è in carica. 3. Collegare il prodotto al cavo di ricarica, l'indicatore mostrerà che il prodotto è in carica. ES 1. Conectar el producto al cable de carga, el indicador mostrará que el producto está siendo cargado. 2. Conectar el producto al cable de carga, el indicador mostrará que el producto está siendo cargado. 3. Conectar el producto al cable de carga, el indicador mostrará que el producto está siendo cargado. RU 1. Подключите устройство к кабелю зарядки, индикатор покажет, что устройство заряжается. 2. Подключите устройство к кабелю зарядки, индикатор покажет, что устройство заряжается. 3. Подключите устройство к кабелю зарядки, индикатор покажет, что устройство заряжается. PT 1. Conecte o produto ao cabo de carregamento, o indicador mostrará que o produto está sendo carregado. 2. Conecte o produto ao cabo de carregamento, o indicador mostrará que o produto está sendo carregado. 3. Conecte o produto ao cabo de carregamento, o indicador mostrará que o produto está sendo carregado.

备注:

SELECT			V							SCALE	UGREEN 绿联 深圳市绿联科技股份有限公司			
Dim TOL.	A	B	C	EPS	EPE	EPP	BAG	CTN	LABEL	1:1				
0~6	0.05	0.05	0.10						0.20	SHEET 1/1	物料名称: W713 说明书			
6~30	0.10	0.15	0.20	0.50	0.50	0.50	3.00		0.20					
30~120	0.15	0.20	0.30	0.50	0.50	0.50	5.00	1.00	0.25	UNIT mm	产品名称	料号	项目工程师	核准
120~300	0.20	0.30	0.40	1.00	1.00	1.00	10.00	1.00	0.30					
300~450	0.25	0.40	0.50	2.00	2.00	2.00	15.00	2.00	0.50					
450~600	0.30	0.50	0.60	3.00	3.00	3.00	20.00	3.00	0.80		二合一小火箭 磁吸无线充电器		朱文浩	曾爽
DRAFT TOLERANCE			± 0.20°		CRITICAL DIM. MARK				*					